

עלון לצרcn לפi תקנות הרוקחים (תכשירים) התשמ"י - 1986

התרופה משווקת על פi מרשם רופא בלבד

- נובוסבן אר.ט. 1 מ"ג/בקבוקן (50 KIU)
- נובוסבן אר.ט. 2 מ"ג/בקבוקן (100 KIU)
- נובוסבן אר.ט. 5 מ"ג/בקבוקן (250 KIU)

אבקה וממס להכנת תמייסה להזרקה
eptacog alfa (activated) -
 חומר פעיל: אפטקוג אלפא (משופעל)
 חומרים בלתי פעילים ואלרגניים בתרופה: ראה תחת סעיף 2 "מידע חשוב על חלק מהמרכיבים של התרופה" וסעיף 6 - "מידע נוספת".

קרא בעיון את העلون עד סופו בטרם תשתמש בתרופה. עלון זה מכיל מידע תמציתית על התרופה.
 אם יש לך שאלות נוספות נוספות, פנה אל הרופא או אל הרוקח.
 תרופה זו נרשמה עבורה. אל תעביר אותה לאחרים. היא עלולה להזיק להם אפילו אם נראה לך כי מחלתם דומה.

1. למה מיועדת התרופה?

נובוסבן אר.ט. מיועדת לטיפול בדימומיים ולמניעת דימום יתר לאחר ניתוח או טיפולים פולשניים אחרים בקבוצות המטופלים המסויימות הבאות:

- אם נולدت עם המופilia ואין מגיב באופן רגיל לטיפול בגין קריישה VIII או IX
- אם יש לך המופilia נרכשת
- אם יש לך חסור בגין קריישה VII
- אם יש לך תרומבאסטניה על שם גלנצמן (הפרעת דימום) ולא ניתן לטפל במצבך ביעילות באמצעות עירוי טסיות דם או כאשר טסיות דם אין זמינות.

נובוסבן אר.ט. יכולה להינתן על ידי הרופא לטיפול בדימום כבד לאחר לידה תינוקר, גם אם אין לך הפרעת דימום.

קבוצה רפואיית: גורמי קריישה בדם.

נובוסבן אר.ט. היא גורם קריישה בדם. היא גורמת לדם להיקרש במקום הדימום, כאשר גורמי הקריישה של הגוף אינם פעילים. טיפול מוקדם עם נובוסבן אר.ט. מפחית את כמות הדימום שלך ואת משכך. היא פועלת בכל סוג הדימומיים, כולל דימום במפרקים. קר' פחת הצורך לאשפוז בבית חולים ולהיעדרות מעבודה וambilת הספר.

2. לפני שימוש בתרופה

אין להשתמש בתרופה אם:

- | |
|---|
| <ul style="list-style-type: none"> • אתה רגש (אלרגי) לאפטקוג אלפא או לכל אחד מהמרכיבים הננספים אשר מכילה התרופה (מפורטים בסעיף 6 "מידע נוספת") • אתה אלרגי לחלבונים ממוקור עכבר, אוגר או פרה (כגון חלב פרה) |
|---|

اذירות מיוחדות הנוגעות לשימוש בתרופה

לפני הטיפול בנובוסבן אר.ט. ספר לרופא אם:

- עברת לאחרונה ניתוח
- עברת לאחרונה פציעה כתוצאה מהתרסקות או מעיכה העורקים שלך צרים עקב מחלת (טרשת עורקים)
- יש לך סיכון מוגבר לקריסי דם (פקקת)

- יש לך מחלת כבד חמורה
- יש לך זיהום חמור בدم
- יש לך נתיחה לקרישה מפושטת בכל הדם (*disseminated intravascular coagulation*) – DIC – מצב בו מתפתחים קרייש דם בכל מחזור הדם; אתה חייב להיות תחת מעקב צמוד.
- ◀ אם אחד מהמצבים הללו חל עלייך, היועץ ברופא לפני השימוש בדראיקה.

תగובות בין תרופתיות
אם אתה לוקח או אמם להקת לאחרונה תרופות אחרות כולל תרופות ללא מרשם ותוספי תזונה, ספר עליך לרופא או לרוקח.

אין להשתמש בנובוסבן אר.ט. בו זמנית עם תרכיז' פרותרומבין קומפלקס (*prothrombin complex concentrates*) או גורם קרישה IIIAX רקוביננט (FXIII). עליך להיוועץ ברופא לפני השימוש בנובוסבן אר.ט. אם אתה משתמש גם בתכשירים המכילים גורם (פקטור) קרישה VIII או IX.

קיים ניסיון מוגבל לגבי שימוש בנובוסבן אר.ט. ייחד עם תרופות הנקרואוט תרופות אנטיפיברינוליטיות (כגון חומצה אמינוקפרואית [aminocaproic acid] או חומצה טראאנאקסמית [tranexamic acid]) אשר משמשות גם כן לשיליטה בדימום. עליך להיוועץ ברופא לפני השימוש בנובוסבן אר.ט. עם תרופות אלו.

הירין, הנקה ופוריות
אם את בהירין או מניקה, חשוב שתיתacen שאתה בהירין או מתכונת להרhot, יש להיוועץ ברופא לפני השימוש בנובוסבן אר.ט.

נהיגה ושימוש במכונות
לא קיימים מחקרים על השפעת נובוסבן אר.ט. על היכולת לנוהג ולהפעיל מכונות. עם זאת, אין סיבה רפואית לחשوب שהוא תשפייע על יכולתו.

מידע חשוב על חלק מהמרכיבים של התרופה
תרופה זו מכילה פחתות מ-1 מילימול נתרן (23 מ"ג) לזריקה, כלומר למעשה היא "נטולת נתרן".

3. כיצד תשתמש בתרופה?

יש להשתמש בתרופה תמיד בהתאם להוראות הרופא. עליך לבדוק עם הרופא אם אין בטוח בנוגע למינון ואופן הטיפול בתרופה. המינון ואופן הטיפול ייקבעו על ידי הרופא בלבד. המינון המקובל בדרך כלל הוא:

המנה
המנה הראשונה צריכה להינתן בהקדם האפשרי לאחר התחלת הדימום. התיעץ עם הרופא שלך לגבי העיתוי לשימוש בזריקות ומהו מושך השימוש בהן.
הרופא יקבע את המנה שלך בהתאם למשקל גופך, למצבר ולסוג הדימום.
כדי להשיג את התוצאות הטובות ביותר, עליך להקפיד להשתמש במנה שונרשה עבורך. הרופא שלך עשוי לשנות את המנה.

אם יש לך המופיליה:
המנה המקובלת היא 90 מיקרוגרים לכל 1 קילוגרם ממשקלך; אתה יכול לחזור על הזריקה כל 2-3 שעות עד להשתתפות שליטה בדימום.
הרופא שלך עשוי להמליץ על מנה בודדת של 270 מיקרוגרים לכל 1 קילוגרם ממשקלך. אין ניסיון קליני באנשים מעל גיל 65 בשימוש במנה בודדת זו.

אם יש לך חוסר בגין גורם קרישה VII:
טוחה המנה המקובלת הוא 15 עד 30 מיקרוגרים לכל 1 קילוגרם ממשקלך, לכל זריקה.

אם יש לך תרומבאסטניה על שם גלנצמן:
המנה המקובלת היא 90 מיקרוגרים (הטוחה הוא 80 עד 120 מיקרוגרים) לכל 1 קילוגרם ממשקלך, לכל זריקה.
אין לעבור על המנה המומלצת.

מתי עליך לטפל בעצמך

התחל טיפול בדימום בהקדם האפשרי, עדיף תוך שעת'ים.

- במקרים של דימום קל או בינוני, עליך לטפל בעצמך בהקדם האפשרי, עדיף בבית.
- במקרה של דימום חמוץ עליך ליזור קשר עם הרופא שלך. בדרך כלל דימומים חמורים מטופלים בבית החולים ואתא יכול להזrik לעצמך את המנה הראשונה של נובוסבן אר.ט. בדרך לשם.

אל לטפל בעצמך במשך יותר מ-24 שעות בלי להיעזר ברופא.

- בכל פעם שתשתמש בנובוסבן אר.ט., ספר לרופא שלך או לבית החולים בהקדם האפשרי.
- אם הדימום אינו נשלט תוך 24 שעות, צור קשר מיידי עם הרופא שלך. בדרך כלל תזדקק לטיפול בבית החולים.

צורת הנטייה

- יש להמיס את אבקת נובוסבן אר.ט. עם הממס ולהזrik אל תוך הויריד. ראה הנחיות מפורטות בהמשך העלאן.

אם הזרקת בטעות מינון גבוהה יותר

אם הזרקת מנת יתר או אם בטעות הזריק או בעל יד מניין מן התויפה, פנה מיד לרופא או לחדר מין של בית החולים והבא אריזת התוופה איתך.

אם שכחת להזריק את התוופה

אם שכחת להזריק תוופה זו או אם תרצה להפסיק את הטיפול, הייעזר ברופא שלך.

יש להתמיד בטיפול כפי שהומלץ על ידי הרופא.

גם אם חל שיפור במצב בריאותך, אין להפסיק הטיפול בתוופה ללא התייעצות עם הרופא.
אין ליטול תרופות בחושך! בדוק התווית והמנה **בכל פעם** שאתה נוטל תרופתך. הרכב משקפיים אם אתה דקוק להם. אם יש לך שאלות נוספות בנוגע לשימוש בתוופה, הייעזר ברופא או ברוקח.

4. תופעות לוואי

כמו בכל תרופה, השימוש בנובוסבן אר.ט. עשוי לגרום לתופעות לוואי בחלק מהמשתמשים. אל תיבהל למקרא רשותת תופעות הלואן. יתכן ולא תסבול מכך אחד מהן.

תופעות לוואי חמורות

אם אתה מביח באחת מתופעות הלואן החמורות הבאות, פנה מיד לקבלת עזרה רפואי, והסביר שהשתמשת בנובוסבן אר.ט.:

- נדירות (עלולות להשפיע על עד 1 מתוך 1,000 מקרים טיפולים)
- תגבות אלרגיות, תגבות של רגשות יתר או תגבות אנטיפילקטיות. הסימנים עלולים לכלול פריחות עוריות, גירוד, הסמקה, וחרפת; צפצופים או קשי נשימה; תחושת עילפון או סחרור; נפיחות חמורה בשפטים או בגרון או במקומות ההזרקה.
- קריישי דם בעורקים בלבד (אשר יכולים לגרום להתקף לב או לתעוקת חזה), במוח (אשר יכולים לגרום לשבח) או במעיים ובכליות. הסימנים עלולים לכלול כאב חמור בחזה, קוצר נשימה, בלבול, קושי בדיור או בתנועה (שיתוק) או כאב בטן.

שאיין שכיחות (עלולות להשפיע על עד 1 מתוך 100 מקרים טיפולים)

- קריישי דם בורידים בריאות, ברגליים, בכבד, בכליות או במקומות ההזרקה. הסימנים עלולים לכלול קשי נשימה, נפיחות אדומה וכואבת ברגל וכואב בטן.
- חוסר השפה אוTAGGOVA MOFOCHTAH LEITAL.

הזכיר לרופא שלך אם יש לך היסטוריה של תגבות אלרגיות מסוימות שייתכן שת策טרך להיות תחת מעקב קפדי יותר. ברוב המקרים של קריישי דם, לחולים הייתה נטייה להפרעות בקרישת הדם.

תופעות לוואי אחרות

נדירות (עלולות להשפיע על עד 1 מתוך 1,000 מקרים טיפולים)

- בחילה

- כאב ראש
- Shinnyim בבדיקות כבד ודם מסויימות.

שאינם שכיחות (עלולות להשפיע על עד 1 מתוך 100 מקרים טיפולים)

- תגבות אלרגיות בעור הכלולות פריחה, גירוד וחרפת חום.

אם הופעה תופעת לואו, אם אחת מתופעות הלואו מחמירה או כאשר אתה סובל מטופעת לואו שלא ציינה בעלון, עליך להתייעץ עם הרופא.

דיווח על תופעות לואו

ניתן לדוח על תופעות לואו למשרד הבריאות באמצעות לחיצה על הקישור "דיווח על תופעות לואו" עקב טיפול רפואי" שנמצא בדף הבית של משרד הבריאות (www.health.gov.il) המפנה לטופס המקיים דיווח על תופעות לואו, או על ידי כניסה לקישור: <https://sideeffects.health.gov.il>

5. איך לאחסן את התרופה?

מנع הרעלת! תרופה זו וכל תרופה אחרת יש לשמר במקום סגור מחוץ להישג ידם וטוויה ראייתם של ילדים ואו תינוקות ועל ידי כך תמנע הרעלת. אל תגרום להקאה ללא הוראה מפורשת מהרופא. אין להשתמש בתרופה אחרי תאריך התפוגה (exp. date) המופיע על גבי האריזה. תאריך התפוגה מתיחס ליום האחרון של אותו חודש.

תנאי אחסון:

יש לאחסן את האבקה והמסם מתחת ל- -25°C .
יש לאחסן את האבקה והמסם מוגנים מפני אור.
אין להקפיא.

יש להשתמש בנובוסבן אר.טי. מייד לאחר המסת האבקה עם הממס כדי למנוע זיהום. אם איןך יכול להשתמש בתרופה מייד לאחר המסתה, עליך לאחסנה בבקבוקן, כשמটאמ הבקבוקן והזרק עדין מוחוביים, במקסר ב- -2°C עד 8°C לפרק זמן שאין עולה על 24 שעות. אין להקפי את תמייסת נובוסבן אר.טי. המוכנה יש לשמר אותה מוגנת מאר. אין לאחסן את התמייסה מבלי להתייעץ עם הרופא שלך או האחות.
אין להשליך תרופות לביב או לאשפזה הביתית. שאל את הרוקח כיצד להשליך תרופות אשר אין משתמש בהן עוד. אמצעים אלו יעדزو לשמר על הסביבה.

6. מידע נוסף

נוסף על המרכיב הפעיל התרופה מכילה גם:

האבקה:

Mannitol, sucrose, sodium chloride, calcium chloride dihydrate, glycylglycine, methionine, polysorbate 80, hydrochloric acid, sodium hydroxide

המסם:

Histidine, hydrochloric acid, sodium hydroxide, water for injections.

האבקה להכנת התמייסה להזרקה מכילה:
1 מ"ג לבקבוקן (תואם ל-50 KIU לבקבוקן),
2 מ"ג לבקבוקן (תואם ל-100 KIU לבקבוקן),
5 מ"ג לבקבוקן (תואם ל-250 KIU לבקבוקן).

לאחר ההכנה, 1 מ"ל של התמייסה מכיל 1 מ"ג אפטקיוג אלפא (משופעל).
KIU 1 שווה ל-1,000 יחידות ביגלאומיות (U).

כיצד נראה התרופה ומה תוכן האריזה:

בקבוקן האבקה מכיל אבקה לבנה והזרק הממולא מראש מכיל תמייסה צלולה וחסרת צבע.

התמייסה המוכנה היא חסרת צבע.

אין להשתמש בתמייסה המוכנה אם אתה מבחין בחלקיקים בתוכה או אם היא شيئا צבע.

כל אריזה של נובוסבן אר.ט. מכילה:

- 1 בקבוקן עם אבקה לבנה להכנת תמייה להזרקה
- 1 מתאם בקבוקן
- 1 מזרק ממולא מראש עם ממס להכנה
- 1 מוט לבנה

גודלי האריזות: 1 מ"ג (KIU 50), 2 מ"ג (KIU 100), ו-5 מ"ג (KIU 250).
אנא ראה על האריזה החיצונית מידע לגבי גודל אריזה זו.

שם בעל הרישום וכתובתו:

נבו נורדיסק בע"מ, רח' עתיר ידע 1, כפר-סבא 4464301

שם הייצור וכתובתו:

נבו נורדיסק אי.א.ס., נבו אלה, ד'ק'-2880 בגסورد, דנמרק

נערך במרץ 2024.

מספר רישום התרכופה בפנקס התרכופות הממלכתי במשרד הבריאות:

נובוסבן אר.ט. 1 מ"ג/בקבוקן: 142-63-32929

נובוסבן אר.ט. 2 מ"ג/בקבוקן: 142-64-32930

נובוסבן אר.ט. 5 מ"ג/בקבוקן: 142-65-32931

לשם הפשטות ולהקלת הקריאה, עלון זה נכתב בלשון זכר. על אף זאת, התרכופה מיועדת לבני שני המינים.

NovoSeven RT IL PIL MAR 2024-Notification

הוראות שימוש בנובוסבן אר.ט.

קרא בעיון הוראות אלו לפני השימוש בנובוסבן אר.ט.

נובוסבן אר.ט. מסופקת בצורה אבקה. לפני ההזרקה (מתן) יש להmis אתה עם הממס הנמצא בתוך המזרק. הממס הוא תמיית הסטידין. את נובוסבן אר.ט. המוכנה יש להזריק אל תוך הוריד שלך (הזרקה תוך ורידית). הצד באזירה זו מיועד להכנה ולהזרקה של נובוסבן אר.ט.

כמו כן, תזדקק לערכת עירוי (צינור ומחת פרפֶר, פדי אלכוהול סטריליפ, פדי גזה ופלסטרים). אביזרים אלו אינם כוללים באזירת נובוסבן אר.ט.

אל תשתמש בצד לא קבלת הדרכה מתאימה מהרופא שלך או מהאחות.

תמיד רחץ את ידיך והקפד שسبיבתך תהיה נקייה.

כאשר אתה מכין ומזריק תרופה ישירות לתוך הוריד, חשוב לשימוש בשיטה נקייה ולא חידקים (אספטית).
שיטה לא נכונה עלולה לגרום לחדרת חידקים שיכולים להזם את הדם.

אל תפתח את הצד עד אשר תהיה מוכן לשימוש בו.

אל תשתמש בצד אשר נפל או אם הוא ניזוק. השימוש באזירה חדשה במקוםו.

אל תשתמש בצד אם פג תוקפו. השימוש באזירה חדשה במקומו. תאריך התפוגה מודפס לאחר המילה 'EXP'.
על גבי אריזת הקרטון החיצונית, על הבקבוקן, על מתאם הבקבוקן ועל המזרק ממולא מראש.

אל תשתמש בצד אם אתה חושד שהוא מזוhom. השימוש באזירה חדשה במקומו.

אל תשליך פריט כלשהו עד לאחר הזרקה של התמיישה המוכנה.

הציגוד מיועד לשימוש חד פעמי בלבד.

תכילה

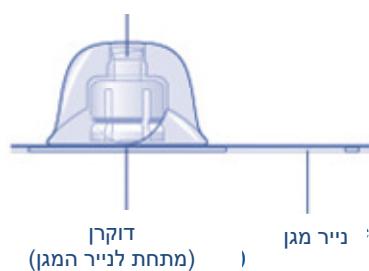
האריזה מכילה:

- 1 בקבוקון עם אבקת נובוסן אר.ט.
- 1 מתאם בקבוקון
- 1 מזרק ממולא מראש עם מסם
- 1 מוט בוכנה (נמצא מתחת למזרק)

סקירה כללית

מתאם בקבוקון

מכסה מגן



בקבוקון עם אבקת נובוסן אר.ט.

מכסה פלסטייק

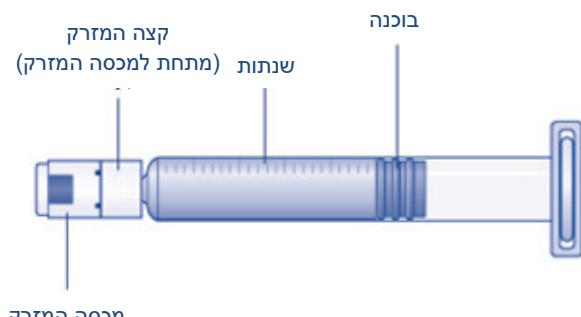


מזרק ממולא מראש עם מסם

קצה המזרק
שנתות (matchot la-machsa ha-mazrik)

בוכנה

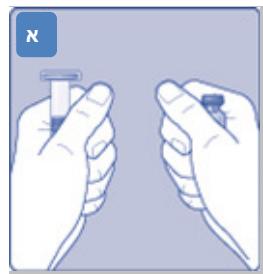
מכסה המזרק



מוות הבוכנה



1. הכן את הבקבוקן ואת המזרק



- הוציא את מספר אריזות נובוסבן ארט.י. להן אתה זקוק.
- בדוק את תאריך התפוגה.

בדוק את השם, החזק וצבע האריזה כדי לוודא שהיא מכילה את המוצר הנכון.

שטוף את ידיך וייבש אותן היטב באמצעות מגבת נקייה או הנה להנחתה באויר.

הוציא מתוך אריזת הקרטון את הבקבוקן, מתאם הבקבוקן ואת המזרק הממולא מראש. השאר את מוות הבוכנה באריזת הקרטון מבלי לגעת אליו.

הבא את הבקבוקן ואת המזרק הממולא מראש לטמפרטורת החדר (לא מעל 37°C). תוכל לעשות זאת על ידי החזקתם בידייך עד שתרגיש שהם חמים בדומה לידיך.

אל תשתמש בכלל דרך אחרת לחמם את הבקבוקן ואת המזרק הממולא מראש.

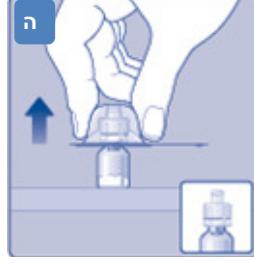
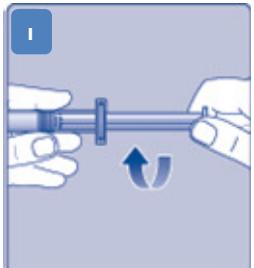
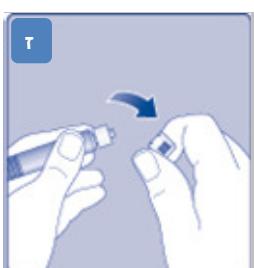


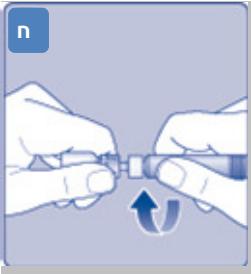
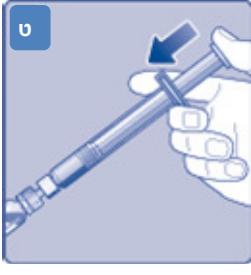
הסר את מכסה הפלסטייק מן הבקבוקן.

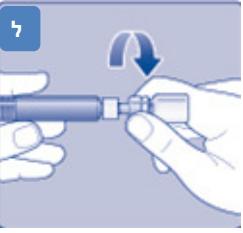
אם מכסה הפלסטייק רופף או חסר, אין לשתמש בבקבוקן.

נגב את ססתום הגומי באמצעות פד אלכוהול סטרילי והנח לו להתייבש באוויר במשך כמה שניות לפני השימוש, כדי לוודא במידה האפשר, שהוא ללא חידקים.

אין לגעת בשסתום הגומי עם אצבעותיך משום שפעולה זו עלולה להעביר חיידקים.

	<p>2. חבר את מתאם הבקבוקן</p> <ul style="list-style-type: none"> הסר את נייר המגן ממתאם הבקבוקן. <p>אם נייר המגן אינו אטום לגמרי או אם הוא קרוע אין להשתמש במתאם הבקבוקן.</p> <p>אל תוציא את מתאם הבקבוקן ממכסה המגן עם אצבעותיך. אם תיגע בדזוקן שלו מתאם הבקבוקן, חידקים מאצבעותיך עלולים להיות מועברים.</p>
	<ul style="list-style-type: none"> הנח את הבקבוקן על משטח קשיח ושטוח. הפוך את מכסה המגן וחבר את מתאם הבקבוקן אל הבקבוקן. <p>לאחר החיבור אין להסיר את מתאם הבקבוקן מהבקבוקן.</p>
	<ul style="list-style-type: none"> לחץ קלות על מכסה המגן באמצעות האגודל והאצבע המורה כפי שמודגם. <p>הסר את מכסה המגן ממתאם הבקבוקן.</p> <p>אין להסיר את מתאם הבקבוקן מן הבקבוקן בעת הסרת מכסה המגן.</p>
	<p>3. לחבר את מוט הבוכנה ואת המזרק</p> <ul style="list-style-type: none"> אחז במוטו הבוכנה בקצתו הרחב והוציאו מהקרטון. אין לגעת בצדיו מוט הבוכנה או בתבריג מוט הבוכנה. אם תיגע בצדדים או בתבריג, חידקים מאצבעותיך יכולים להיות מועברים. <p>חבר מייד את מוט הבוכנה למזרק על ידי סיבובו עם כיוון השעון אל תוך הבוכנה אשר בתוך המזרק הממולא מראש עד שתתחוש התנדבות.</p>
	<ul style="list-style-type: none"> הסר את מכסה המזרק מן המזרק הממולא מראש באמצעות כיפוף כלפי מטה עד שבירה במקום המנוקב. <p>אין לגעת בקצת המזרק אשר מתחת למכסה המזרק. אם תיגע בקצת המזרק, חידקים מאצבעותיך עלולים להיות מועברים.</p> <p>אם מכסה המזרק רופף או חסר אין להשתמש במזרק הממולא מראש.</p>

	<ul style="list-style-type: none"> הברג היטב את המזרק הממולא מראש אל מתאם הבקבוקן עד שתוחש התנגדות.
	<p>4.汲出 האבקה באמצעות הממס</p> <ul style="list-style-type: none"> החזק את המזרק הממולא מראש בדוחית קלה כשהבקבוקן פונה כלפי מטה. לחץ על מוט הבוכנה כדי להזיריק את כל הממס אל תוך הבקבוקן.
	<ul style="list-style-type: none"> החזק את מוט הבוכנה לחוץ מטה וסובב בעדינות את הבקבוקן עד שכל האבקה נמסה. אין לנגר את הבקבוקן, שכן פועלה זו תגרום להקצפה. בדוק את התמייסה אשר הוכנה. עליה להיות חסרת צבע. אם תבחן בחלקיים נראים לעין או בשינוי צבע, אל תשתמש בה. במקרה זאת השתמש באזירה חדשה.
<p>לאחר המשמש השתמש בנובוסבן אר.ט. מייד כדי למנוע זיהומיים.</p> <p>אם אין יכול להשתמש בתרופה מייד, ראה סעיף 5 "איך לאחסן את התרופה?" בחלק הראשון של העלון. אין לאחסן את התמייסה שהוכנה בלי להיעזר ברופא שלך או באחות.</p> <p>אם המנה שלך דורשת יותר מבקבוקן אחד, חזור על שלבים א עד ד עם עוד בקבוקונים, מתאימים בקבוקונים ומזרקים ממולאים מראש עד שתגיעו למנה הנדרשת.</p>	

	<ul style="list-style-type: none"> • החזק את מוט הבוכנה לחוץ עד הסוף. • הפוך את המזרק עם הבקבוקון. • הפסיק ללחוץ על מוט הבוכנה והנח לו לנוע לאחור בעצמו בזמן שהתמיישה שהוכנה מלאה את המזרק. • משור אט מוט הבוכנה קלות כלפי מטה כדי לשאוב את התמיישה שהוכנה אל תוך המזרק. • אם אתה זקוק רק לחלק מהתמיישה שהוכנה, השתמש בשנתות שעל המזרק כדי לראות כמה מהתמיישה אתה שואב, בהתאם להוראות הרופא שלך או האחות. • אם בשלב כלשהו יש יותר מדי אוויר במזרק, הזרק את האוויר בחזרה אל תוך הבקבוקון. • בזמן שאתה מחזיק את הבקבוקון הפוך, הקש בעדינות על המזרק כדי לאפשר לבועות אוויר לעלות למעלה. • לחוץ על מוט הבוכנה לפחות עד שכל בועות האוויר ייעלמו.
	<ul style="list-style-type: none"> • פתח את ההברגה של מתאם הבקבוקון עם הבקבוקון. • אין לגעת בקצה המזרק. אם תיגע בקצה המזרק, חידקם מאצבעותיך עלולים להיות מועברים.
<p>הזרקת נובוסבן אר.טי. עם מזרק ממולא מראש באמצעות מחברים ללא מחט עבור צנתרים להזרקה תוך ורידית (IV)</p> <p>זהירות: המזרק ממולא מראש עשוי מזכוכית ומתוכנן להיות מתחאים לחיבורו לואר-LOCK (luer-lock) סטנדרטיים. ישנים מחברים ללא מחט עם דזקן פנימי אשר אינם מתאימים למזרק ממולא מראש. חסור התאמה זה עלול למנוע מתן התרפיה /או לגרום נזק למחבר ללא המחת.</p> <p>עקב אחר ההוראות לשימוש עבור מחבר ללא מחט. מתן דרך מחבר ללא מחט עלול להוצר שאייבת של התמיישה שהוכנה לתוך מזרק פלסטי 10 מ"ל סטראיל סטנדרטי מסוג לואר-LOCK. יש לבצע זאת מיד לאחר שלב י'.</p>	<p>5. הזרק את התמיישה שהוכנה</p> <p>cutת נובוסבן אר.טי. מוכנה להזרקה אל תוך הויד שלב.</p> <ul style="list-style-type: none"> • הזרק את התמיישה המוכנה בהתאם להוראות הרופא שלך או האחות. • הזרק לפחות במשך 2 עד 5 דקות.
<p>הזרקת התמיישה באמצעות התקן גישה לווריד מרכזי (CVAD – central venous access device) כגן צנתר ורידי מרכזי או צנתר (port) תת עור:</p>	

<ul style="list-style-type: none"> השתמש בשיטה נקייה ולא חידקים (אספטיית). עקב אחר ההוראות לשימוש נכון במחבר וב- CVAD בהתיעצות עם הרופא שלך או האחות. יתכן שהזרקה לטור CVAD תצריך שימוש במזרק פלסטייק 10 מ"ל סטירלי לשאיית התמיסה שהוכנה. אם יש צורך לשטוף את צינור ה- CVAD לפני או אחרי הזרקת נובויסן אר.ט., השתמש בתמיסה להזרקה של סודיום כלורייד 9 מ"ג/מ"ל. 	
<p>השלכה</p> <ul style="list-style-type: none"> לאחר ההזרקה, השלים בביטחון את המזרק עם ערכת העירוי, את הבקבוקון עם מתאם הבקבוקון, כל שארית של נובויסן אר.ט. שלא נעשה בה שימוש וחומר פסולת אחרים בהתאם להוראות הרופא שלך או האחות. אל תשליכם עם הפסולת הביתית הרגילה. <p>אל תפרק את הציוד לפני השלכتو. אל תעשה שימוש חוזר בציוד.</p>	

עלון מדינת רפנס- EU SmPC אשר אושר ב- 24-May-2022

תאריך עדכון הუלון	פרקיים שהתקעדנו	أسمכתא לעדכן	הערות
מרץ 2024	1	EU SmPC אישור מחלקת רישום ב- 29.5.2023 لتוספת התוויה	תוספת התוויה – דימום חמור לאחר לידה. בנוסף, עדכוני עריכה לאורך העalon.
ינואר 2021	2-1	EU PIL אושר בנובמבר 2020 אישור מחלקת רישום להרחבת התוויה- 29.12.2020	